

東鑫超市
SUNRISE
萬事如意
祝福大家

水果蔬菜 海鮮活魚 風味食品 日用雜貨
1841 Henderson Rd Columbus, OH 43220
Tel: 614-326-1999; Fax: 614-326-3999

伊利華報

ERIE CHINESE JOURNAL

• 本報在美東北部: 克里夫蘭、哥倫布、匹茲堡、辛辛那提、紐約州、賓夕法尼亞州等地發行 • Published in Cleveland, Columbus, Pittsburgh, Cincinnati, NY and KY
第二八四期 Vol.284 Aug. 31 2015 免費贈閱 FREE
 ISSN 1544-7766 發行商/PUBLISHER: ERIE CHINESE JOURNAL, INC.
 Website: www.ecjweb.net; E-Mail: echinesej@yahoo.com
 Tel: (216) 324-2959; Fax: (330) 405-3480 Add: 9810 Ravenna Rd., #8 Twinsburg OH 44087

百佳超市
Park To Shop Supermarket
連鎖超市
俄州最大

新鮮蔬果
麵包糕點
游水海鮮
餐館批發

哥城百佳 Tel: (614) 789-1889
2757 Festival Lane Dublin, Oh 43017

回國前後 感悟中美

華 2015

詳細內容請見 P10P11P12

(上)
文: 浦瑛



白雪帶給白癜風患者福音 免費試做

白雪引進世界頂端科技, 當場把白癜風轉變成皮膚正常顏色, 即做即走, 終生不變, 無效退款。

白癜風(vitiligo)是一種常見的後天性的局限性或泛發性皮膚色素脫失病。
 患者全身各部位可發現白色斑點或斑片, 週圍是正常皮膚, 脫色斑從幾毫米到數厘米大小不等, 在進展期皮膚可以逐漸擴大, 並不斷有新的色斑出現, 在膚色對比則有很鮮明的白癜風, 常見於

指背、腕、前臂、顏面、頸項及生殖器周圍等。
 白癜風對患者最大的危害不在於身體上的痛楚, 而是在於有礙觀瞻, 影響美容。在外在美日益受重視的今天, 白癜風給患者的學習、就業、婚姻、家庭、社交、工作和生活等都帶來很大的影響, 對於愛美的女性來說長在面部的白癜風的白斑, 會

讓他們感覺到尷尬, 因為大家都看到, 有時候走在路上大家會盯著看, 這樣在很大的程度上增加了患者的心理壓力, 又不能用粉底來遮蓋, 所以很多的面部白癜風患者就不願意出門了。現本中心有大量白癜風患者做前後對比的照片, 效果理想, 患者滿意, 所有患者都可先免費試做。

預約電話: (646) 627-6368 (646) 683-9263; 地址: 35-32 Union st 3F. Flushing, NY, 11354

永興裝修公司 WOO CONSTRUCTION CO.
 國語 廣東話 福建話 英語服務

承接: ♦ 各種餐館裝修 ♦ 商業店鋪裝修
 ♦ 修理水電 \ 廚房設備 ♦ 專業設計指甲店

代理及安裝美國 Hood (持有全美 50 個州挂 Hood 執照) 保證通過
 餐館用 Hood 滅火器, 經驗豐富 價錢公道 快速估價 全美通行

3726 Payne Ave. OH LIC #36025
 Cleveland Ohio 44114
 Tel: (216) 355-4609
 Fax: (216) 937-0084
 E-Mail: wooplumbing168@yahoo.com

25年經驗

WOO'S PLUMBING INC.
 RESIDENTIAL - COMMERCIAL - INDUSTRIAL
 LICENSED BOARDS INSURED
 216-355-4609